



GUJERAT

JESUITAS EN LA INDIA • ENERO-FEBRERO 2018 • NÚM. 769

ALBOAN

Aires de cambio para las mujeres en Gujerat 2 • **Shakti, resultados concretos a favor de la comunidad Adivasi** 3 • Nuevos desafíos para un nuevo año en Gujerat 6 • **Educación de calidad en Borpada** 8



ALBOAN es una ONG promovida por la Compañía de Jesús, que trabaja por la **solidaridad entre los pueblos**.

Aires de cambio para las mujeres en Gujerat

Con el correr de los años Misión de Gujerat-ALBOAN ha asistido a retos que han supuesto cambios: en la forma en que lleva a cabo su misión junto a misioneros, religiosas y organizaciones locales; en la manera de poner en marcha iniciativas para asegurar el acceso a la educación; en el modo de acompañar a las comunidades para que puedan desarrollar sus capacidades económicas y de participación en la vida social, en inculturación de las prácticas religiosas...

Sabemos que hemos dado pasos importantes en el trabajo con las comunidades y colectivos más vulnerables, pero somos conscientes de que el camino es largo y que apenas si estamos comenzando a recorrerlo. Trabajar a favor de la justicia social nos obliga a tener en cuenta el lugar del que parten las comunidades a las que acompañamos y prestar atención permanente a las prácticas discriminatorias que deben ser cambiadas.

Muchas de estas discriminaciones están históricamente insertas en la cultura. Una de la más evidente es la que fuerza a las personas a casarse sólo con otras del mismo grupo social y que perpetúa las situaciones de violencia contra las mujeres, ya que éstas son consideradas como una propiedad de la comunidad cuya misión es asegurar la pervivencia del grupo. Hablamos también de machismo y de sistema de castas, trabajando mano a

mano para continuar oprimiendo a los grupos más vulnerables.

Al igual que ocurre en otros lugares del mundo, cada vez somos más conscientes de que existen diferentes formas de violencia contra las mujeres, desde las agresiones sexuales, hasta la falta de acceso a la política y a los recursos económicos y que se ejercen de manera diferente en cada etapa de la vida.

Al entrar en vigor en 2013 el “**Acta sobre el Acoso Sexual a Mujeres en el Lugar de Trabajo**”, las organizaciones sociales han sido convocadas a poner en marcha mecanismos que velen por la seguridad de las mujeres en sus entornos laborales.

Desde Misión de Gujerat-ALBOAN acogemos estos cambios como una llamada para responder a la situación de discriminación que sufren las mujeres y queremos responder para colaborar en la mejora de sus condiciones de vida. Para ello se hace fundamental abrir cauces reales para su participación social y política.

Las comunidades y colectivos excluidos deben ser capaces de acceder a sus derechos y de participar en asuntos de gobierno desde niveles locales hasta otras instancias más elevadas. Para ello, entendemos fundamental que tomen conciencia de que tienen estos derechos y de que existen políticas sociales que les amparan, así como que pueden y deben participar en la toma de decisiones de sus comunidades a través de los comités de justicia social y otras estructuras de gobierno locales.

Las mujeres han sido objeto de una triple discriminación y aún hoy en día, en muchas comunidades, su participación depende de la decisión de los líderes locales, con lo que ven acalladas sus voces y reducido su margen de maniobra. Mientras continuamos caminando con paso firme para asegurar que los derechos de una ciudadanía comprometida son una realidad, no podemos postergar el trabajo con las mujeres de las comunidades.

Las políticas que se han puesto en marcha en los últimos tiempos son insuficientes y se hace necesario desplegar políticas sociales más amplias que den respuesta a la necesidad de garantía social y que cuenten con la participación de las mujeres en su elaboración.

El ejemplo de muchas mujeres valientes que han logrado mejoras sociales a pesar de las presiones en contra de sus familias y comunidades y la inspiración del evangelio de Jesús que nos convoca a trabajar por la inclusión social de todas las personas, independientemente de su condición económica, social, política o de género, nos siguen animado en nuestro caminar.



Oración

Todo cambia

Cambia lo superficial
Cambia también lo profundo
Cambia el modo de pensar
Cambia todo en este mundo
(...)

Cambia el rumbo el caminante
Aunque esto le cause daño
Y así como todo cambia
Que yo cambie no es extraño

Cambia, todo cambia
Cambia, todo cambia
(...)
Pero no cambia mi amor
Por mas lejos que me encuentre
Ni el recuerdo ni el dolor
De mi tierra y de mi gente

Y lo que cambió ayer
Tendrá que cambiar mañana
Así como cambio yo
En esta tierra lejana.

Julio Numhauser

Misión de Gujerat-ALBOAN

Foto portada: Las mujeres son protagonistas del cambio, Bilhoda, Gujerat.

MISIÓN DE GUJERAT-ALBOAN: C/ ANDIA, 3 • 20004 SAN SEBASTIÁN • TEL.: 943 275 173 • gujerat@alboan.org

EDITA FUNDACIÓN ALBOAN • DIRECCIÓN MARÍA DEL MAR MAGALLÓN • FOTOGRAFÍAS: ARCHIVO DE IMÁGENES DE MISIÓN DE GUJERAT - ALBOAN • N.I.F. G - 48811376 • DEP. LEGAL: S.S. - 984/1968

100% papel reciclado

Shakti, resultados concretos a favor de la comunidad Adivasi

El Centro de Asistencia Jurídica y Derechos Humanos, SHAKTI, lleva trabajando durante más de tres décadas para consolidar la participación social de las comunidades Adivasi de Gujarat.

SHAKTI trabaja desde un enfoque de derechos humanos y dedica sus esfuerzos a asegurar el fortalecimiento de las organizaciones populares, gestionando de manera eficaz cuestiones tanto de desarrollo en general, como otras que atañen a la comunidad Adivasi en particular.

Los programas que Misión de Gujarat-ALBOAN ha respaldado a lo largo de este periplo han contribuido a alcanzar resultados concretos en ámbitos tan diversos como son: el acceso a derechos socio-económicos, formación de líderes, participación de mujeres y hombres o el acceso a la justicia mediante intervenciones jurídicas.

A continuación queremos presentaros algunos ejemplos de los logros y casos concretos:

1. Embalse de Ukai: lucha por los derechos fundamentales.

Esta presa fue construida a finales de los años 60 para abastecer de agua potable a la población de Surat. Su construcción provocó el desplazamiento de 177 comunidades Adivasi. Aunque la previsión inicial era de construir dos canales, uno de ellos nunca llegó a materializarse y 9.700 adivasis quedaron sin recursos hídricos suficientes para asegurar sus cosechas y sostén económico. En 2006 y tras más de treinta años de espera la población comenzó a organizarse en el movimiento: **Canal de la margen derecha de Ukai: comisión de derechos Adivasi**. Tras visitar a cada una de las poblaciones afectadas para hacerles ver la necesidad de reclamar sus derechos, se presentaron solicitudes al gobierno del distrito y tras no recibir contestación retomaron las movilizaciones en fechas señaladas como el Día del Pueblo Adivasi, El Día a favor de los Derechos Humanos y muchos más. Finalmente, en 2010, se interpuso un mandato judicial en el Alto Tribunal de Gujarat que aún no ha dado resultados, pero la comunidad continúa trabajando para visibilizar sus demandas.



Nuestro compañero Marcos Ibáñez junto al equipo SHAKTI – LAHRC.

¿Firmarías por dejar un mundo mejor?

ACUÉRDESE DE MISIÓN DE GUJARAT-ALBOAN CUANDO HAGA SU TESTAMENTO

¿Qué dejará a las generaciones venideras? Si incluye a Misión de Gujarat-ALBOAN en su testamento proporcionará un futuro de esperanza para los más necesitados de la India. Es maravilloso saber lo mucho que puede hacer nuestra aportación: apoyar la alimentación y la educación de niñas y niños, facilitar acceso al agua, promover la salud y la vivienda, contribuir a la formación cristiana, fomentar la puesta en marcha de pequeños negocios y en definitiva, ayudar a “heredar la Tierra”.

Dejar un legado es un modo generoso de amar

Para más información sobre cómo incluir a Misión de Gujarat-ALBOAN en su testamento, póngase en contacto con nosotros ☎ 944 151 135





Reunión para planificar nuevas líneas de trabajo.

2. Mujeres lideran el cambio.

En Vazarda, en el distrito de Songadh, y con una población de 2.000 personas existe también un problema relacionado con el abastecimiento de agua. A pesar de existir un canal de riego, la población adivasi no tenía acceso al mismo. Una de las mujeres de la zona, Ratuben, ha liderado esta experiencia y tras reunirse con SHAKTI para presentarles la situación, convocó a las mujeres de su localidad. Juntas han solicitado que se realice el riego por elevación, ya que Vazarda se encuentra en una zona elevada. Tras un largo periplo en el que han visto rechazadas sus peticiones por diferentes instancias, finalmente la maquinaria gubernamental aceptó la petición. Se constituyó formalmente una cooperativa, el Consejo de Electricidad proporcionó la electricidad y el Ministerio de Asuntos Tribales concedió una subvención para la obra.

3. Transporte para centro escolar en Nizar.

Las tres escuelas de la localidad dan servicio a 500 estudiantes, de los que 150 proceden de 44 localidades del interior y padecían a diario los problemas ocasionados por el insuficiente

servicio de transporte público, que hacía que el alumnado no llegara a la hora de inicio de las clases, y en muchas ocasiones se vieran obligados a viajar en el techo del autobús, con el riesgo que eso conlleva. Algunas de las familias se pusieron en contacto con SHAKTI y comenzaron a organizar actos reivindicativos para conseguir mejoras en el servicio. Finalmente se proporcionaron nuevos autobuses que cubren los horarios de inicio de las clases y los alumnos y alumnas acuden ahora de forma regular sin riesgo y sin retrasos.

4. Iniciativa juvenil de reforma social en la localidad de Shelu.

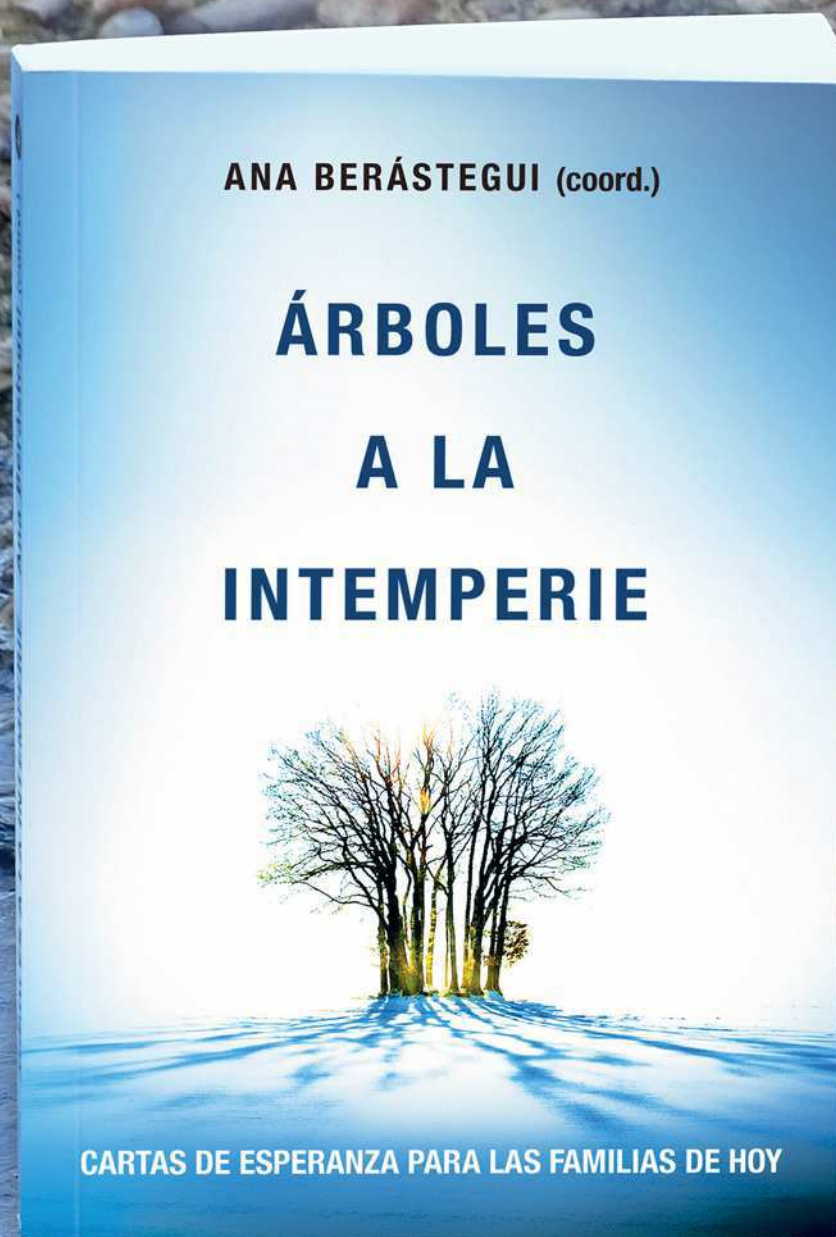
Esta localidad del distrito de Tapi acoge a más de 350 familias desplazadas. Muchas de las mujeres de esta población soportan los problemas derivados del abuso de alcohol por parte de los hombres, así como problemas económicos por la afición de éstos al juego. Hay un gran número de familias desestructuradas, mujeres que enviudan jóvenes y quedan sin recursos y niños y niñas que abandonan tempranamente la escuela. Los y las jóvenes conscientes del problema decidieron organizarse y buscar solu-

ciones. En un primer momento convocaron reuniones con las mujeres de la comunidad y con algunos ancianos. Poco a poco consiguieron la adhesión de sus vecinos y vecinas e interpusieron denuncias contra los locales que venden alcohol, cuyo consumo está prohibido en la región. Todo ello hizo que las autoridades no hayan podido continuar "mirando hacia otro lado". Gracias a esta iniciativa hoy en Nijar la gente lleva una vida normal.

Estos han sido sólo algunos de los casos y propuestas que SHAKTI ha acompañado. Los traemos hoy a estas páginas para dar una idea del impacto del proyecto. El equipo que integra SHAKTI y la comunidad Adivasi con la que trabaja agradecen a Misión de Gujarat-ALBOAN y a las personas que hacen posible estas iniciativas gracias a su colaboración y generosidad al apoyar nuestra labor acompañando a las comunidades Adivasi de Gujarat.

Xavier Manjooran Sj

Cada familia debe plantarse como un árbol,
ahondar sus raíces, extender sus ramas,
lanzar al viento sus semillas,
crear bosque.



Nuevos desafíos para un nuevo año en Gujarat

El pasado mes de octubre de 2017, y como en años anteriores, María del Mar Magallón, directora de Fundación ALBOAN, Martín Iriberry Sj, adjunto a dirección y Marcos Ibáñez, técnico de cooperación, viajaron a Gujarat para reunirse con el Equipo de Desarrollo de la Provincia y con el Provincial de Gujarat. En dicha cita debatieron acerca de los proyectos e iniciativas que se pondrán en marcha durante 2018 y que son posibles gracias al apoyo de todas las personas que formáis parte de esta gran familia que es la Misión de Gujarat-ALBOAN.

A continuación ofrecemos una breve presentación de los proyectos se apoyarán en 2018:

1. Facilitar el acceso al empleo a jóvenes de grupos económicamente vulnerables de la zona de Anand. El Centro de Formación Técnica Xavier está ligado a la imprenta que los jesuitas tienen en Anand y lleva 10 años ofreciendo formación técnica a jóvenes en el sector del diseño gráfico y editorial. Esta iniciativa ayudará a renovar los equipos del centro, con la adquisición de nuevos equipos informáticos y software, lo que permitirá formar durante 2 años a 60 jóvenes, 30 cada año, de colectivos con escasos recursos de la periferia de Anand.

2. Promocionar la agricultura orgánica entre campesinado Adivasi a través de formación y puesta en marcha de una Granja Modelo. El proyecto se desarrollará en la Párrquia de Mandal, situada en una zona de mayoría Adivasi del Sur de Gujarat. Comenzará formando a campesinos y campesinas en una Granja Modelo donde aprenderán a utilizar nuevas técnicas para que más adelante puedan crear sus propias huertas domésticas, así como cultivos orgánicos a gran escala.

3. Fortalecer la sostenibilidad y gestión de las Cooperativas de ahorro y crédito de mujeres promoviendo el trabajo en red. La pro-



Jagruiti Kendra trabaja en el fomento de liderazgo de mujeres en la defensa de derechos humanos.

puesta aspira a conseguir que las cooperativas operen de manera autónoma. Además se promoverá que los grupos beneficiarios realicen acciones sociales solidarias, especialmente en la resolución de problemáticas que afectan a las mujeres participantes. En total se beneficiarán 15 cooperativas, con diferentes capacidades, que desarrollarán su trabajo de manera coordinada para apoyarse unas a otras.

4. Apoyo a la escuela secundaria de Gulkhadi. Este centro ha nacido gracias a la iniciativa de unas personas laicas preocupadas por la formación de los y las Adivasis del grupo Kotvalias y Bhils, que se encuentran entre los más olvidados por el gobierno indio.

5. Acción colectiva por el derecho a la alimentación. Anna Adhikar. La organización diocesana Kaira Social Service Society trabajará en 10 poblados de la región de Kheda que padecen problemas de nutrición y donde las ayudas estatales previstas para mejorar la seguridad alimentaria no están llegando. Se formará a agrupaciones locales y a particulares para que lideren acciones encaminadas a la consecución de dichas ayudas. Se espera que 2.800 familias que no perciben dichas ayudas puedan ac-

ceder a las mismas.

6. Estudio de las estructuras sociopolíticas de la Comunidad Adivasi. La investigación se centrará en la comprensión de las estructuras tradicionales de gobierno y las relaciones socio-económicas que se establecen entre los poblados de los grupos Adivasis Chaudhari, Vasava, Kokna y Warli. La finalidad de este trabajo es que permita definir políticas públicas que ayuden a estas poblaciones indígenas a encontrar su espacio en los modelos de desarrollo que se están implantando en el país.

7. Elaboración de la Gramática de la lengua Chaudhari y su publicación en formato electrónico. Las lenguas Adivasis han sido menospreciadas durante mucho tiempo por carecer de gramáticas formales. Con el fin de salvaguardar estos idiomas y la importancia socio-cultural que suponen para los grupos que los hablan, los jesuitas de Gujarat han ido elaborando gramáticas de lenguas Adivasi, algunas de las cuales han contado con el apoyo de Misión de Gujarat-ALBOAN como ha sido el caso de la Gramática Vasavi, Gamit y Dangi. Ahora van a elaborar la gramática Chaudhari, que se publicará en formato electrónico.

8. Fortalecimiento de mujeres a través de la educación no formal. 150 mujeres de dos poblados de la región de Banaskhanta recibirán formación básica para que consigan mayor autonomía y acceso a ayudas públicas. Otro objetivo es que las participantes comprendan la importancia de enviar a sus hijas a estudiar.

9. Ayudas de emergencia para las inundaciones de Gujarat de Julio 2017. A finales de julio de 2017 se produjeron unas inundaciones importantes en la zona norte de Gujarat. Los jesuitas de la zona solicitaron ayuda a Misión de Gujarat-ALBOAN y gracias a vuestras contribuciones pudimos enviar fondos de emergencia. Tal como os informábamos en el boletín de octubre se destinaron 15.000 euros para distribución de productos de primera necesidad.

10. Rehabilitación tras las inundaciones de Gujarat. Tras atender las necesidades más inmediatas de la población afectada llega el momento de planificar los trabajos de rehabilitación en los que participarán ocho organizaciones locales. Las tareas se centrarán en evaluar los daños sufridos, para que la población pueda reclamar las ayudas públicas habili-

PROYECTOS APROBADOS PARA 2018				
TÍTULO	ORGANIZACION	LUGAR	DURACIÓN	Euros
Facilitar el acceso al empleo a jóvenes de grupos económicamente vulnerables de la zona de Anand	Centro de Formación Técnica Xavier	Anand	24 meses	9.788,74
Promocionar la agricultura orgánica entre campesinado Adivasi a través de formación y de una Granja Modelo	Iglesia Católica Mandal	Mandal	24 meses	9.736,26
Fortalecer la sostenibilidad y gestión de las Cooperativas de ahorro y crédito de mujeres promoviendo el trabajo en red	HDRC (Assumpta)	Gujarat	36 meses	103.888,86
Apoyo a la escuela secundaria de Gulkhadi	Iglesia Católica Mandal	Mandal	24 meses	21.425,01
Acción colectiva por el derecho a la alimentación. Anna Adhikar	Kaira Social Service Society	Kheda	12 meses	8.822,99
Estudio de las estructuras sociopolíticas de la Comunidad Adivasi	Centro para la Cultura y el Desarrollo	Gujarat	12 meses	15.006,92
Elaboración de la Gramática de la lengua Chaudhari y su publicación en formato electrónico	Gurjarvani	Gujarat	24 meses	3.295,25
Fortalecimiento de mujeres a través de la educación no formal	Jesus and Mary Gujarat Society	Banaskantha	12 meses	8.442,86
Ayudas de emergencia para las inundaciones de Gujarat de Julio 2017	XKM	Gujarat	6 meses	15.000,00
Rehabilitación tras las inundaciones de Gujarat	JESA/HDRC	Gujarat	12 meses	32.211,70
				227.618,58

tadas a tal fin. Se trata de un proceso complicado ya que muchas de estas personas carecen de escrituras de propiedad de sus casas y pequeños terrenos.

Además de estos proyectos sociales Misión de Gujarat-ALBOAN apoya otras iniciativas de carácter educativo, como es el caso de la Campaña Educación para Todos, que ayuda a cubrir los gastos de funcionamiento de una red de centros educativos e internados en Gujarat que permite estudiar a más de 20.000 niños y niñas, dalits y adivasi.

Un año más hemos disfrutado de la hospitalidad que nos brindan todas las personas con las que nos hemos encontrado en Gujarat y desde estas páginas queremos hacerlos llegar su calor y su fuerza.

Marcos Ibáñez

Misión de Gujarat-ALBOAN

Sí, deseo colaborar... con Misión de Gujarat-ALBOAN

Datos Personales

M120181

Nombre y Apellidos: _____ Fecha de nacimiento: _____

Dirección: _____ Población: _____ C.P.: _____

Provincia: _____ Teléfono: _____ NIF*: _____

Deseo colaborar periódicamente con Misión de Gujarat-ALBOAN (ref. D111)

Importe: ☐ 75 € ☐ 50 € ☐ 25 € ☐ _____ €
 Periodicidad: ☐ Mensual ☐ Trimestral ☐ Semestral ☐ Anual

Si, deseo que a partir del próximo año mi aportación se actualice anualmente un:

☐ 5% ☐ 10% ☐ con el IPC anual ☐ _____%

* Puede deducir entre un 20% y un 30% de su aportación en la declaración de la Renta en función de su régimen fiscal. Para ello es imprescindible completar: DNI, letra y dos apellidos.

Domiciliación bancaria: Le agradecería que con cargo a mi cta/libreta, atienda hasta nueva orden, el recibo que les presentará ALBOAN.

Titular de la cuenta: _____

Código Cuenta Cliente (C.C.C.)	Entidad	Oficina	D.C.	Número de Cuenta

Fecha: _____ Firma del titular: _____

Deseo colaborar con una "única" aportación de (ref. D111) _____ €

☐ Por transferencia bancaria al número de cuenta de:

☐ BBVA ES61 0182 5709 4202 0202 0209 ☐ B.POPULAR ES02 0075 0019 1106 0158 3481 ☐ BSCH ES05 0049 0701 0823 1201 5330 ☐ KUTXABANK ES44 2095 5013 7110 6275 6647

☐ Por cheque bancario a nombre de Fundación ALBOAN

Enviar a: Misión de Gujarat-ALBOAN - Andía, 3 - 20004 - San Sebastián. (Por favor, envíanos este cupón relleno junto al Resguardo, Cheque o el Giro Postal.)

Educación de calidad en Borpada



Una de las principales preocupaciones de Misión de Gujarat-ALBOAN es la de proporcionar una educación de calidad a los colectivos más excluidos de la India, como son las comunidades Dalit y los Adivasi. Muchos son los proyectos que hemos apoyado y que estamos apoyando para conseguir este objetivo. Uno de estos ejemplos es el proyecto de Borpada que acaba de finalizar. Borpada es una zona montañosa con difícil acceso de Gujarat. Allí hay dos escuelas públicas que atiende a un total de 157 alumnos y alumnas de los poblados Adivasis cercanos. Cada centro cuenta con un único profesor y ambos residen en la ciudad de Dharampur, situada a más de 50 km de distancia. Cada día se desplazan en coche compartido entre varios profesores de escuelas de la zona, lo que provoca continuos retrasos en los hora-

rios lectivos, hecho que reduce considerablemente el tiempo y la calidad de la enseñanza que pueden ofrecer.

Para resolver la precaria situación de estas escuelas públicas, se decidió diseñar un proyecto de 3 años de duración que permitiera ofrecer clases de refuerzo a los alumnos y alumnas para que puedan alcanzar el nivel mínimo necesario para continuar sus estudios una vez concluyan la educación primaria.

Al finalizar estos tres años de proyecto hemos podido constatar que se han cumplido el objetivo gracias a la contratación de personal docente local, al que previamente se le proporcionó formación adecuada a las exigencias de las escuelas. Durante este tiempo se han utilizado técnicas educativas innovadoras mucho más a atractivas pa-

ra el alumnado, ofreciendo clases complementarias antes y después de los horarios oficiales de la escuela. Cada curso se han conseguido mejoras y los resultados de los exámenes oficiales han sido muy satisfactorios. Además no se ha registrado abandono escolar por parte de los alumnos y alumnas.

El desafío ahora consiste en conseguir a medio largo plazo que las escuelas públicas de estas zonas remotas de Gujarat sean capaces de ofrecer la educación de calidad que se merecen las niñas y los niños adivasis. Desde Misión de Gujarat-ALBOAN vamos a seguir trabajando para garantizar que este deseo se haga realidad.

Marcos Ibáñez

Misión de Gujarat-ALBOAN

Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones •

C/ Andia, 3 • 20004 SAN SEBASTIÁN • Tel.: 943 275 173 • Fax: 943 320 267 • gujerat@alboan.org

Padre Lojendio 2 - 2º • 48008 BILBAO • Tel.: 944 151 135 • Fax: 944 161 938

Avda. Barañain 2 • 31011 PAMPLONA • Tel.: 948 231 302 • Fax: 948 264 308

Monseñor Estenaga 1 • VITORIA Tel-Fax: 945 20 26 76



GUJERAT

JESUITAS EN LA INDIA • ENERO-FEBRERO 2018 • NÚM. 769

ALBOAN

Aires de cambio para las mujeres en Gujerat 2 • **Shakti, resultados concretos a favor de la comunidad Adivasi** 3 • Nuevos desafíos para un nuevo año en Gujerat 6 • **Educación de calidad en Borpada** 8



ALBOAN es una ONG promovida por la Compañía de Jesús, que trabaja por la **solidaridad entre los pueblos.**

Aires de cambio para las mujeres en Gujerat

Con el correr de los años Misión de Gujerat-ALBOAN ha asistido a retos que han supuesto cambios: en la forma en que lleva a cabo su misión junto a misioneros, religiosas y organizaciones locales; en la manera de poner en marcha iniciativas para asegurar el acceso a la educación; en el modo de acompañar a las comunidades para que puedan desarrollar sus capacidades económicas y de participación en la vida social, en inculturación de las prácticas religiosas...

Sabemos que hemos dado pasos importantes en el trabajo con las comunidades y colectivos más vulnerables, pero somos conscientes de que el camino es largo y que apenas si estamos comenzando a recorrerlo. Trabajar a favor de la justicia social nos obliga a tener en cuenta el lugar del que parten las comunidades a las que acompañamos y prestar atención permanente a las prácticas discriminatorias que deben ser cambiadas.

Muchas de estas discriminaciones están históricamente insertas en la cultura. Una de la más evidente es la que fuerza a las personas a casarse sólo con otras del mismo grupo social y que perpetúa las situaciones de violencia contra las mujeres, ya que éstas son consideradas como una propiedad de la comunidad cuya misión es asegurar la pervivencia del grupo. Hablamos también de machismo y de sistema de castas, trabajando mano a

mano para continuar oprimiendo a los grupos más vulnerables.

Al igual que ocurre en otros lugares del mundo, cada vez somos más conscientes de que existen diferentes formas de violencia contra las mujeres, desde las agresiones sexuales, hasta la falta de acceso a la política y a los recursos económicos y que se ejercen de manera diferente en cada etapa de la vida.

Al entrar en vigor en 2013 el “**Acta sobre el Acoso Sexual a Mujeres en el Lugar de Trabajo**”, las organizaciones sociales han sido convocadas a poner en marcha mecanismos que velen por la seguridad de las mujeres en sus entornos laborales.

Desde Misión de Gujerat-ALBOAN acogemos estos cambios como una llamada para responder a la situación de discriminación que sufren las mujeres y queremos responder para colaborar en la mejora de sus condiciones de vida. Para ello se hace fundamental abrir cauces reales para su participación social y política.

Las comunidades y colectivos excluidos deben ser capaces de acceder a sus derechos y de participar en asuntos de gobierno desde niveles locales hasta otras instancias más elevadas. Para ello, entendemos fundamental que tomen conciencia de que tienen estos derechos y de que existen políticas sociales que les amparan, así como que pueden y deben participar en la toma de decisiones de sus comunidades a través de los comités de justicia social y otras estructuras de gobierno locales.

Las mujeres han sido objeto de una triple discriminación y aún hoy en día, en muchas comunidades, su participación depende de la decisión de los líderes locales, con lo que ven acalladas sus voces y reducido su margen de maniobra. Mientras continuamos caminando con paso firme para asegurar que los derechos de una ciudadanía comprometida son una realidad, no podemos postergar el trabajo con las mujeres de las comunidades.

Las políticas que se han puesto en marcha en los últimos tiempos son insuficientes y se hace necesario desplegar políticas sociales más amplias que den respuesta a la necesidad de garantía social y que cuenten con la participación de las mujeres en su elaboración.

El ejemplo de muchas mujeres valientes que han logrado mejoras sociales a pesar de las presiones en contra de sus familias y comunidades y la inspiración del evangelio de Jesús que nos convoca a trabajar por la inclusión social de todas las personas, independientemente de su condición económica, social, política o de género, nos siguen animado en nuestro caminar.



Oración

Todo cambia

Cambia lo superficial
Cambia también lo profundo
Cambia el modo de pensar
Cambia todo en este mundo
(...)

Cambia el rumbo el caminante
Aunque esto le cause daño
Y así como todo cambia
Que yo cambie no es extraño

Cambia, todo cambia
Cambia, todo cambia
(...)
Pero no cambia mi amor
Por mas lejos que me encuentre
Ni el recuerdo ni el dolor
De mi tierra y de mi gente

Y lo que cambió ayer
Tendrá que cambiar mañana
Así como cambio yo
En esta tierra lejana.

Julio Numhauser

Misión de Gujerat-ALBOAN

Foto portada: Las mujeres son protagonistas del cambio, Bilhoda, Gujerat.

MISIÓN DE GUJERAT-ALBOAN: C/ ANDIA, 3 • 20004 SAN SEBASTIÁN • TEL.: 943 275 173 • gujerat@alboan.org

EDITA FUNDACIÓN ALBOAN • DIRECCIÓN MARÍA DEL MAR MAGALLÓN • FOTOGRAFÍAS: ARCHIVO DE IMÁGENES DE MISIÓN DE GUJERAT - ALBOAN • N.I.F. G - 48811376 • DEP. LEGAL: S.S. - 984/1968

100% papel reciclado

Shakti, resultados concretos a favor de la comunidad Adivasi

El Centro de Asistencia Jurídica y Derechos Humanos, SHAKTI, lleva trabajando durante más de tres décadas para consolidar la participación social de las comunidades Adivasi de Gujarat.

SHAKTI trabaja desde un enfoque de derechos humanos y dedica sus esfuerzos a asegurar el fortalecimiento de las organizaciones populares, gestionando de manera eficaz cuestiones tanto de desarrollo en general, como otras que atañen a la comunidad Adivasi en particular.

Los programas que Misión de Gujarat-ALBOAN ha respaldado a lo largo de este periplo han contribuido a alcanzar resultados concretos en ámbitos tan diversos como son: el acceso a derechos socio-económicos, formación de líderes, participación de mujeres y hombres o el acceso a la justicia mediante intervenciones jurídicas.

A continuación queremos presentaros algunos ejemplos de los logros y casos concretos:

1. Embalse de Ukai: lucha por los derechos fundamentales.

Esta presa fue construida a finales de los años 60 para abastecer de agua potable a la población de Surat. Su construcción provocó el desplazamiento de 177 comunidades Adivasi. Aunque la previsión inicial era de construir dos canales, uno de ellos nunca llegó a materializarse y 9.700 adivasis quedaron sin recursos hídricos suficientes para asegurar sus cosechas y sostén económico. En 2006 y tras más de treinta años de espera la población comenzó a organizarse en el movimiento: **Canal de la margen derecha de Ukai: comisión de derechos Adivasi**. Tras visitar a cada una de las poblaciones afectadas para hacerles ver la necesidad de reclamar sus derechos, se presentaron solicitudes al gobierno del distrito y tras no recibir contestación retomaron las movilizaciones en fechas señaladas como el Día del Pueblo Adivasi, El Día a favor de los Derechos Humanos y muchos más. Finalmente, en 2010, se interpuso un mandato judicial en el Alto Tribunal de Gujarat que aún no ha dado resultados, pero la comunidad continúa trabajando para visibilizar sus demandas.



Nuestro compañero Marcos Ibáñez junto al equipo SHAKTI – LAHRC.

¿Firmarías por dejar un mundo mejor?

ACUÉRDESE DE MISIÓN DE GUJERAT-ALBOAN CUANDO HAGA SU TESTAMENTO

¿Qué dejará a las generaciones venideras? Si incluye a Misión de Gujarat-ALBOAN en su testamento proporcionará un futuro de esperanza para los más necesitados de la India. Es maravilloso saber lo mucho que puede hacer nuestra aportación: apoyar la alimentación y la educación de niñas y niños, facilitar acceso al agua, promover la salud y la vivienda, contribuir a la formación cristiana, fomentar la puesta en marcha de pequeños negocios y en definitiva, ayudar a “heredar la Tierra”.

Dejar un legado es un modo generoso de amar

Para más información sobre cómo incluir a Misión de Gujarat-ALBOAN en su testamento, póngase en contacto con nosotros ☎ 944 151 135





Reunión para planificar nuevas líneas de trabajo.

2. Mujeres lideran el cambio.

En Vazarda, en el distrito de Songadh, y con una población de 2.000 personas existe también un problema relacionado con el abastecimiento de agua. A pesar de existir un canal de riego, la población adivasi no tenía acceso al mismo. Una de las mujeres de la zona, Ratuben, ha liderado esta experiencia y tras reunirse con SHAKTI para presentarles la situación, convocó a las mujeres de su localidad. Juntas han solicitado que se realice el riego por elevación, ya que Vazarda se encuentra en una zona elevada. Tras un largo periplo en el que han visto rechazadas sus peticiones por diferentes instancias, finalmente la maquinaria gubernamental aceptó la petición. Se constituyó formalmente una cooperativa, el Consejo de Electricidad proporcionó la electricidad y el Ministerio de Asuntos Tribales concedió una subvención para la obra.

3. Transporte para centro escolar en Nizar.

Las tres escuelas de la localidad dan servicio a 500 estudiantes, de los que 150 proceden de 44 localidades del interior y padecían a diario los problemas ocasionados por el insuficiente

servicio de transporte público, que hacía que el alumnado no llegara a la hora de inicio de las clases, y en muchas ocasiones se vieran obligados a viajar en el techo del autobús, con el riesgo que eso conlleva. Algunas de las familias se pusieron en contacto con SHAKTI y comenzaron a organizar actos reivindicativos para conseguir mejoras en el servicio. Finalmente se proporcionaron nuevos autobuses que cubren los horarios de inicio de las clases y los alumnos y alumnas acuden ahora de forma regular sin riesgo y sin retrasos.

4. Iniciativa juvenil de reforma social en la localidad de Shelu.

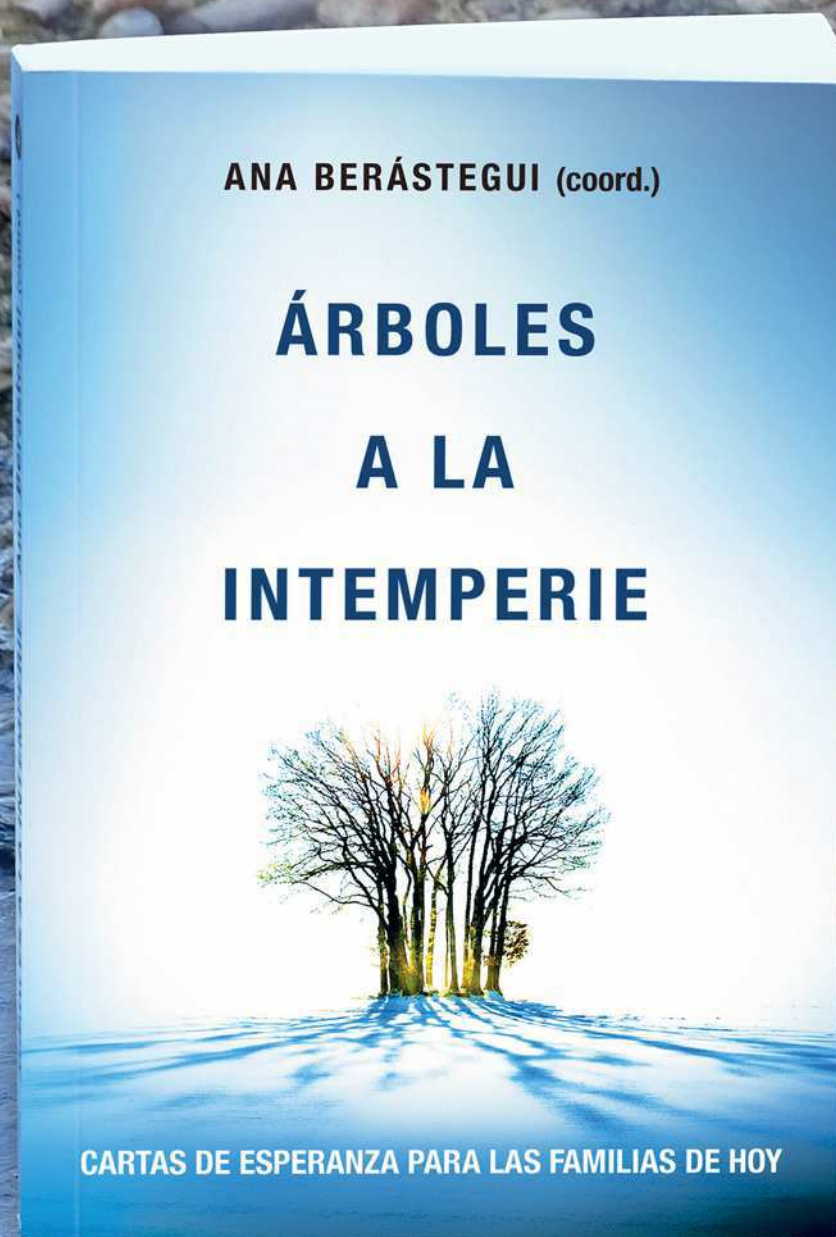
Esta localidad del distrito de Tapi acoge a más de 350 familias desplazadas. Muchas de las mujeres de esta población soportan los problemas derivados del abuso de alcohol por parte de los hombres, así como problemas económicos por la afición de éstos al juego. Hay un gran número de familias desestructuradas, mujeres que enviudan jóvenes y quedan sin recursos y niños y niñas que abandonan tempranamente la escuela. Los y las jóvenes conscientes del problema decidieron organizarse y buscar solu-

ciones. En un primer momento convocaron reuniones con las mujeres de la comunidad y con algunos ancianos. Poco a poco consiguieron la adhesión de sus vecinos y vecinas e interpusieron denuncias contra los locales que venden alcohol, cuyo consumo está prohibido en la región. Todo ello hizo que las autoridades no hayan podido continuar "mirando hacia otro lado". Gracias a esta iniciativa hoy en Nijar la gente lleva una vida normal.

Estos han sido sólo algunos de los casos y propuestas que SHAKTI ha acompañado. Los traemos hoy a estas páginas para dar una idea del impacto del proyecto. El equipo que integra SHAKTI y la comunidad Adivasi con la que trabaja agradecen a Misión de Gujarat-ALBOAN y a las personas que hacen posible estas iniciativas gracias a su colaboración y generosidad al apoyar nuestra labor acompañando a las comunidades Adivasi de Gujarat.

Xavier Manjooran Sj

Cada familia debe plantarse como un árbol,
ahondar sus raíces, extender sus ramas,
lanzar al viento sus semillas,
crear bosque.



Nuevos desafíos para un nuevo año en Gujarat

El pasado mes de octubre de 2017, y como en años anteriores, María del Mar Magallón, directora de Fundación ALBOAN, Martín Iriberrí Sj, adjunto a dirección y Marcos Ibáñez, técnico de cooperación, viajaron a Gujarat para reunirse con el Equipo de Desarrollo de la Provincia y con el Provincial de Gujarat. En dicha cita debatieron acerca de los proyectos e iniciativas que se pondrán en marcha durante 2018 y que son posibles gracias al apoyo de todas las personas que formáis parte de esta gran familia que es la Misión de Gujarat-ALBOAN.

A continuación ofrecemos una breve presentación de los proyectos se apoyarán en 2018:

1. Facilitar el acceso al empleo a jóvenes de grupos económicamente vulnerables de la zona de Anand. El Centro de Formación Técnica Xavier está ligado a la imprenta que los jesuitas tienen en Anand y lleva 10 años ofreciendo formación técnica a jóvenes en el sector del diseño gráfico y editorial. Esta iniciativa ayudará a renovar los equipos del centro, con la adquisición de nuevos equipos informáticos y software, lo que permitirá formar durante 2 años a 60 jóvenes, 30 cada año, de colectivos con escasos recursos de la periferia de Anand.

2. Promocionar la agricultura orgánica entre campesinado Adivasi a través de formación y puesta en marcha de una Granja Modelo. El proyecto se desarrollará en la Párrquia de Mandal, situada en una zona de mayoría Adivasi del Sur de Gujarat. Comenzará formando a campesinos y campesinas en una Granja Modelo donde aprenderán a utilizar nuevas técnicas para que más adelante puedan crear sus propias huertas domésticas, así como cultivos orgánicos a gran escala.

3. Fortalecer la sostenibilidad y gestión de las Cooperativas de ahorro y crédito de mujeres promoviendo el trabajo en red. La pro-



Jagruiti Kendra trabaja en el fomento de liderazgo de mujeres en la defensa de derechos humanos.

puesta aspira a conseguir que las cooperativas operen de manera autónoma. Además se promoverá que los grupos beneficiarios realicen acciones sociales solidarias, especialmente en la resolución de problemáticas que afectan a las mujeres participantes. En total se beneficiarán 15 cooperativas, con diferentes capacidades, que desarrollarán su trabajo de manera coordinada para apoyarse unas a otras.

4. Apoyo a la escuela secundaria de Gulkhadi. Este centro ha nacido gracias a la iniciativa de unas personas laicas preocupadas por la formación de los y las Adivasis del grupo Kotvalias y Bhils, que se encuentran entre los más olvidados por el gobierno indio.

5. Acción colectiva por el derecho a la alimentación. Anna Adhikar. La organización diocesana Kaira Social Service Society trabajará en 10 poblados de la región de Kheda que padecen problemas de nutrición y donde las ayudas estatales previstas para mejorar la seguridad alimentaria no están llegando. Se formará a agrupaciones locales y a particulares para que lideren acciones encaminadas a la consecución de dichas ayudas. Se espera que 2.800 familias que no perciben dichas ayudas puedan ac-

ceder a las mismas.

6. Estudio de las estructuras sociopolíticas de la Comunidad Adivasi. La investigación se centrará en la comprensión de las estructuras tradicionales de gobierno y las relaciones socio-económicas que se establecen entre los poblados de los grupos Adivasis Chaudhari, Vasava, Kokna y Warli. La finalidad de este trabajo es que permita definir políticas públicas que ayuden a estas poblaciones indígenas a encontrar su espacio en los modelos de desarrollo que se están implantando en el país.

7. Elaboración de la Gramática de la lengua Chaudhari y su publicación en formato electrónico. Las lenguas Adivasis han sido menospreciadas durante mucho tiempo por carecer de gramáticas formales. Con el fin de salvaguardar estos idiomas y la importancia socio-cultural que suponen para los grupos que los hablan, los jesuitas de Gujarat han ido elaborando gramáticas de lenguas Adivasi, algunas de las cuales han contado con el apoyo de Misión de Gujarat-ALBOAN como ha sido el caso de la Gramática Vasavi, Gamit y Dangi. Ahora van a elaborar la gramática Chaudhari, que se publicará en formato electrónico.

8. Fortalecimiento de mujeres a través de la educación no formal. 150 mujeres de dos poblados de la región de Banaskhanta recibirán formación básica para que consigan mayor autonomía y acceso a ayudas públicas. Otro objetivo es que las participantes comprendan la importancia de enviar a sus hijas a estudiar.

9. Ayudas de emergencia para las inundaciones de Gujarat de Julio 2017. A finales de julio de 2017 se produjeron unas inundaciones importantes en la zona norte de Gujarat. Los jesuitas de la zona solicitaron ayuda a Misión de Gujarat-ALBOAN y gracias a vuestras contribuciones pudimos enviar fondos de emergencia. Tal como os informábamos en el boletín de octubre se destinaron 15.000 euros para distribución de productos de primera necesidad.

10. Rehabilitación tras las inundaciones de Gujarat. Tras atender las necesidades más inmediatas de la población afectada llega el momento de planificar los trabajos de rehabilitación en los que participarán ocho organizaciones locales. Las tareas se centrarán en evaluar los daños sufridos, para que la población pueda reclamar las ayudas públicas habili-

PROYECTOS APROBADOS PARA 2018				
TÍTULO	ORGANIZACION	LUGAR	DURACIÓN	Euros
Facilitar el acceso al empleo a jóvenes de grupos económicamente vulnerables de la zona de Anand	Centro de Formación Técnica Xavier	Anand	24 meses	9.788,74
Promocionar la agricultura orgánica entre campesinado Adivasi a través de formación y de una Granja Modelo	Iglesia Católica Mandal	Mandal	24 meses	9.736,26
Fortalecer la sostenibilidad y gestión de las Cooperativas de ahorro y crédito de mujeres promoviendo el trabajo en red	HDRC (Assumpta)	Gujarat	36 meses	103.888,86
Apoyo a la escuela secundaria de Gulkhadi	Iglesia Católica Mandal	Mandal	24 meses	21.425,01
Acción colectiva por el derecho a la alimentación. Anna Adhikar	Kaira Social Service Society	Kheda	12 meses	8.822,99
Estudio de las estructuras sociopolíticas de la Comunidad Adivasi	Centro para la Cultura y el Desarrollo	Gujarat	12 meses	15.006,92
Elaboración de la Gramática de la lengua Chaudhari y su publicación en formato electrónico	Gurjarvani	Gujarat	24 meses	3.295,25
Fortalecimiento de mujeres a través de la educación no formal	Jesus and Mary Gujarat Society	Banaskantha	12 meses	8.442,86
Ayudas de emergencia para las inundaciones de Gujarat de Julio 2017	XKM	Gujarat	6 meses	15.000,00
Rehabilitación tras las inundaciones de Gujarat	JESA/HDRC	Gujarat	12 meses	32.211,70
				227.618,58

tadas a tal fin. Se trata de un proceso complicado ya que muchas de estas personas carecen de escrituras de propiedad de sus casas y pequeños terrenos.

Además de estos proyectos sociales Misión de Gujarat-ALBOAN apoya otras iniciativas de carácter educativo, como es el caso de la Campaña Educación para Todos, que ayuda a cubrir los gastos de funcionamiento de una red de centros educativos e internados en Gujarat que permite estudiar a más de 20.000 niños y niñas, dalits y adivasi.

Un año más hemos disfrutado de la hospitalidad que nos brindan todas las personas con las que nos hemos encontrado en Gujarat y desde estas páginas queremos hacerlos llegar su calor y su fuerza.

Marcos Ibáñez

Misión de Gujarat-ALBOAN

Sí, deseo colaborar... con Misión de Gujarat-ALBOAN

Datos Personales

M120181

Nombre y Apellidos: _____ Fecha de nacimiento: _____

Dirección: _____ Población: _____ C.P.: _____

Provincia: _____ Teléfono: _____ NIF*: _____

Deseo colaborar periódicamente con Misión de Gujarat-ALBOAN (ref. D111)

Importe: ☐ 75 € ☐ 50 € ☐ 25 € ☐ _____ €
 Periodicidad: ☐ Mensual ☐ Trimestral ☐ Semestral ☐ Anual

Si, deseo que a partir del próximo año mi aportación se actualice anualmente un:

☐ 5% ☐ 10% ☐ con el IPC anual ☐ _____%

* Puede deducir entre un 20% y un 30% de su aportación en la declaración de la Renta en función de su régimen fiscal. Para ello es imprescindible completar: DNI, letra y dos apellidos.

Domiciliación bancaria: Le agradecería que con cargo a mi cta/libreta, atienda hasta nueva orden, el recibo que les presentará ALBOAN.

Titular de la cuenta: _____

Código Cuenta Cliente (C.C.C.)	Entidad	Oficina	D.C.	Número de Cuenta

Fecha: _____ Firma del titular: _____

Deseo colaborar con una "única" aportación de (ref. D111) _____ €

☐ Por transferencia bancaria al número de cuenta de:

☐ BBVA ES61 0182 5709 4202 0202 0209 ☐ B.POPULAR ES02 0075 0019 1106 0158 3481 ☐ BSCH ES05 0049 0701 0823 1201 5330 ☐ KUTXABANK ES44 2095 5013 7110 6275 6647

☐ Por cheque bancario a nombre de Fundación ALBOAN

Enviar a: Misión de Gujarat-ALBOAN - Andía, 3 - 20004 - San Sebastián. (Por favor, envíanos este cupón relleno junto al Resguardo, Cheque o el Giro Postal.)

Educación de calidad en Borpada



Una de las principales preocupaciones de Misión de Gujarat-ALBOAN es la de proporcionar una educación de calidad a los colectivos más excluidos de la India, como son las comunidades Dalit y los Adivasi. Muchos son los proyectos que hemos apoyado y que estamos apoyando para conseguir este objetivo. Uno de estos ejemplos es el proyecto de Borpada que acaba de finalizar. Borpada es una zona montañosa con difícil acceso de Gujarat. Allí hay dos escuelas públicas que atiende a un total de 157 alumnos y alumnas de los poblados Adivasis cercanos. Cada centro cuenta con un único profesor y ambos residen en la ciudad de Dharampur, situada a más de 50 km de distancia. Cada día se desplazan en coche compartido entre varios profesores de escuelas de la zona, lo que provoca continuos retrasos en los hora-

rios lectivos, hecho que reduce considerablemente el tiempo y la calidad de la enseñanza que pueden ofrecer.

Para resolver la precaria situación de estas escuelas públicas, se decidió diseñar un proyecto de 3 años de duración que permitiera ofrecer clases de refuerzo a los alumnos y alumnas para que puedan alcanzar el nivel mínimo necesario para continuar sus estudios una vez concluyan la educación primaria.

Al finalizar estos tres años de proyecto hemos podido constatar que se han cumplido el objetivo gracias a la contratación de personal docente local, al que previamente se le proporcionó formación adecuada a las exigencias de las escuelas. Durante este tiempo se han utilizado técnicas educativas innovadoras mucho más a atractivas pa-

ra el alumnado, ofreciendo clases complementarias antes y después de los horarios oficiales de la escuela. Cada curso se han conseguido mejoras y los resultados de los exámenes oficiales han sido muy satisfactorios. Además no se ha registrado abandono escolar por parte de los alumnos y alumnas.

El desafío ahora consiste en conseguir a medio largo plazo que las escuelas públicas de estas zonas remotas de Gujarat sean capaces de ofrecer la educación de calidad que se merecen las niñas y los niños adivasis. Desde Misión de Gujarat-ALBOAN vamos a seguir trabajando para garantizar que este deseo se haga realidad.

Marcos Ibáñez

Misión de Gujarat-ALBOAN

Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones • Direcciones •

C/ Andia, 3 • 20004 SAN SEBASTIÁN • Tel.: 943 275 173 • Fax: 943 320 267 • gujerat@alboan.org

Padre Lojendio 2 - 2º • 48008 BILBAO Tel.: 944 151 135 • Fax: 944 161 938

Avda. Barañain 2 • 31011 PAMPLONA Tel.: 948 231 302 • Fax: 948 264 308

Monseñor Estenaga 1 • VITORIA Tel-Fax: 945 20 26 76